



NOTA KESEPAKATAN (MoA)

相互協力協定書

ANTARA

RISE NEO COOPERATIVE

ライズ NEO 協同組合

FAKULTAS PERTANIAN UNIVERSITAS TANJUNGPURA (UNTAN)

農学部タンジュンプラ国立大学による。

LEMBAGA PELATIHAN KERJA (LPK)

BORNEO RAYA KHATULISTIWA

LPK (職業訓練教育校) ボルネオ ラヤ カトリスティワ

Nota Kesepakatan (MoA) ini dibuat dan ditanda tangani pada hari Senin tanggal Tujuh Belas bulan Juni tahun Dua Ribu Sembilan Belas, (17/06/2019), oleh dan antara para pihak yang bertanda tangan:

この協定書は 2019 年 6 月 17 日金曜日、互いの機関の同意をもって成立了しました。

1. **RISE NEO COOPERATIVE:** Berkedudukan di Kyoto, Maizuru-shi 559-4 1F, dalam hal ini diwakili **SONE TAKAO** selaku **DIREKTUR**, dan oleh karenanya bertindak untuk dan atas nama **Rise Neo Cooperative**, selanjutnya disebut "**PIHAK PERTAMA**".
1. ライズ NEO 協同組合: 本社は、京都府舞鶴市浜 559-4 1F に位置しています。
代表取締役 曾根孝雄が同意いたします。以後、甲と記載します。
2. **FAKULTAS PERTANIAN UNIVERSITAS TANJUNGPURA (UNTAN):** Berkedudukan di Pontianak, Jalan Prof. Dr. H. Hadari Nawawi / Jalan Jenderal Ahmad Yani, Pontianak, dalam hal ini diwakili **PROF. DR. IR. HJ. DENAH SUSWATI, MP** selaku **DEKAN**, dan oleh karenanya bertindak untuk dan atas nama **Fakultas Pertanian Universitas Tanjungpura**, selanjutnya disebut "**PIHAK KEDUA**".

2. 農学部タンジンプラ国立大学: Jalan Prof.Dr.H. Hadari Nawawi/Jalan Jenderal Ahmad Yani, ポンティアナック市に位置します。学部長 **PROF. DR. IR. HJ. DENAH SUSWATI, MP** 氏が同意いたします。以後、乙と記載します。
3. LEMBAGA PELATIHAN KERJA (LPK) BORNEO RAYA KHATULISTIWA: Berkedudukan di Pontianak, Jalan Tekam Komplek Griya Pratama I Blok H No. 10, Pontianak Timur, dalam hal ini diwakili **ANDI IRAWAN, S.S** selaku **DIREKTUR**, dan oleh karenanya bertindak untuk dan atas nama **LPK Borneo Raya Khatulistiwa**, selanjutnya disebut "**PIHAK KETIGA**".
3. (職業訓練教育校) ボルネオ ラヤ カトリスティワ: Jalan Tekam Komplek Griya Pratama I Blok H No.10, Pontianak Timur, ポンティアナック市に位置します。代表者 **ANDI IRAWAN,S.S** 氏が同意いたします。以後、丙と記載いたします。

Selanjutnya **PIHAK PERTAMA**, **PIHAK KEDUA** dan **PIHAK KETIGA** secara sendiri disebut "**PIHAK**" dan secara bersama-sama disebut "**PARA PIHAK**".

Dengan mempertimbangkan hal-hal yang mendasari dibuatnya Nota Kesepakatan (MoA) ini adalah sebagai berikut:

3 機関は以下のように取り決め、3 機関の合意を以て、以下の内容で本協定書を締結いたしました。

序 :

- A. Bahwa **PIHAK PERTAMA** adalah asosiasi penerima (*Accepting Organization/AO*) peserta pemagangan dan memiliki mitra dari perusahaan pertanian sebanyak 54 (lima puluh empat) perusahaan tempat peserta melaksanakan kegiatan Pemagangan dan Praktek Kerja Lapangan (PKL).
- A. 甲は 54 社相手で丙を通じて乙の在学生又は卒業生を受け入れる団体です。
- B. Bahwa **PIHAK KEDUA** adalah lembaga pendidikan tinggi yang bergerak dalam bidang pertanian.
- B. 乙は、農業に従事する高等教育機関です。
- C. Bahwa **PIHAK KETIGA** adalah asosiasi pengirim (*Sending Organization/SO*) peserta pemagangan dan sebagai lembaga pelatihan kerja.
- C. 丙は、本書で記載したすべてのプログラムに対しての甲と乙との仲介役となります。そして、日本国で研修及び教育を受けるための現地事前準備を行います。
- D. Bahwa **PARA PIHAK** saling mendukung dan sepakat bekerjasama dalam melaksanakan program-program kegiatan di Jepang.

D. 三機関は、日本でのプログラム活動を円滑に実施するために相互に協力することに同意します。

Sehubungan dengan hal-hal tersebut diatas, **PARA PIHAK** telah bersepakat untuk menandatangani perjanjian Nota Kesepakatan (MoA) ini dengan syarat-syarat dan ketentuan sebagai berikut:

三機関は、上記の項目について以下の条件で合意し、本紙の最下部へ署名いたします。

1. LINGKUP KERJASAMA PROGRAM KEGIATAN

1. 当該協定が定める協力の範囲

- 1.1. **PARA PIHAK** sepakat membentuk kegiatan kerjasama dalam penyelenggaraan Program Rekrutmen Pemagangan dan Praktek Kerja Lapangan (PKL) di Jepang.
- 1.1. 三機関は、甲と乙との契約に基づいた、甲にて実施される乙の在学生の就職体験（PKL）について、活動の円滑を図るために互いに協力いたします。
- 1.2. **PARA PIHAK** sepakat membentuk kegiatan kerjasama dalam penyelenggaraan Program Rekrutmen Lulusan Universitas untuk bekerja pada perusahaan di Jepang.
- 1.2. 三機関は、甲と乙の在学生又は、卒業生の雇用契約に基づいて、甲が契約労働者又は、契約研修者を雇うプログラムについて、活動の円滑を図るためにお互に協力いたします。
- 1.3. **PARA PIHAK** sepakat membentuk kegiatan kerjasama dalam penyelenggaraan Program Penelitian dan Pengembangan Ilmu Pengetahuan.
- 1.3. 三機関は、同じ国際社会の一員として技術者の派遣と若者の育成等の国際協力及び国際貢献ができる体制を整え、両機関のもつ技術の移転と融合を図ります。
- 1.4. **PARA PIHAK** sepakat membentuk kegiatan kerjasama dalam penyelenggaraan pertukaran informasi dan ahli teknik.
- 1.4. 三機関は、将来的には、高度な技術者の育成することと、情報交流を行うことでお互いの組織がより良いものとすることを目的とします。

2. KESEPAKATAN UMUM

2. 一般的な合意

Bahwa **PIHAK PERTAMA** dan **PIHAK KEDUA** sepakat melakukan seluruh penyelenggaraan program kegiatan sesuai dengan **PASAL 1 “LINGKUP KERJASAMA PROGRAM KEGIATAN”** dengan berkoordinasi dan diatur sepenuhnya oleh **PIHAK KETIGA**.

甲と乙は、第 1 条「当該協定が定める協定の範囲」に従って、丙を通じて実行することに同意するものとする。

3. JANGKA WAKTU PERJANJIAN

3. 契約期間

Nota Kesepakatan ini berlaku, sah dan mengikat **PARA PIHAK** untuk jangka waktu selama 5 (lima) tahun dan efektif terhitung sejak ditandatangani dan dapat diperpanjang dengan persetujuan **PARA PIHAK**.

本紙の契約有効期間は 5 年間とし、契約を締結した三機関から申し立てがない場合は自動的に更新されます。但し、三機関のいずれかが契約違反行為をした場合は、契約終了日前に契約を破棄されます。

4. PERUBAHAN

4. 変更

4.1. Nota Kesepakatan ini dimungkinkan dimodifikasi atau berkembang (amandemen) pada setiap waktu melalui pemberitahuan dan persetujuan dari masing-masing **PIHAK**.

4.1. 本協定書締結後、新たに取り決めを行う場合は甲乙両機関の同意のもと協定内容を追加および変更いたします。

4.2. Nota Kesepakatan ini tidak terpengaruh dengan terjadinya perubahan struktur organisasi dari **PARA PIHAK**.

4.2. 本協定書は一切の脅迫や影響を受けずに、甲乙丙の 3 機関の意思で締結をいたします。

4.3. Nota Kesepakatan ini dibuat dalam 2 (dua) bahasa, Indonesia dan Jepang.

4.3. 本協定書はインドネシア語と日本語の 2 か国語を用いて作成しております。

5. LAMPIRAN

5. 本協定

Merupakan daftar dari perusahaan-perusahaan pertanian di Jepang tempat pelaksanaan kegiatan Pemagangan dan Praktek Kerja Lapangan (PKL). Lampiran daftar perusahaan merupakan satu kesatuan dari Nota Kesepakatan (MoA) ini.

農学部タンジンプラ国立大学からインターンシップのプログラムのため、会社リストです。

DEMIKIANLAH, Nota Kesepakatan (MoA) ini ditanda tangani pada hari dan tanggal sebagaimana disebutkan awal perjanjian ini.

以上、この覚書（MoA）は、本契約の前半で述べたように、本日に署名された。

Lampiran:

Nota Kesepakatan (MoA) antara Rise Neo Cooperative, Fakultas Pertanian Universitas Tanjungpura dan LPK Borneo Raya Khatulistiwa.

**DAFTAR ANGGOTA PERUSAHAAN PERTANIAN YANG SIAP MENERIMA
MAHASISWA/I PROGRAM PRAKTEK KERJA LAPANGAN (INTERNSHIP) DAN
MENERIMA LULUSAN/ALUMNI FAKULTAS PERTANIAN
UNIVERSITAS TANJUNG PURA**

タンジュンプラ国立大学からインターンシップのプログラムのため、会社のリスト

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
1	有坂弘道農園	Arisaka Hiromichi Farm	有坂弘道
2	井出正喜農園	Ide Masaki Farm	井出正喜
3	伊藤万司農園	Itou Manji Farm	伊藤万司
4	今井孝行農園	Imai Takayuki Farm	今井孝行
5	今井敬農園	Imai Takashi Farm	今井敬
6	今井大貴農園	Imai Daiki Farm	今井大貴

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
7	神長和三農園	Kaminaga Kazumi Farm	神長和三
8	佐原健農園	Sahara Takashi Farm	佐原 健
9	清水 敏郎農園	Shimizu Toshirou Farm	清水 敏郎
10	新海宣明農園	Shinkai Noriaki Farm	新海 宣明
11	新海稔泰農園	Shinkai Toshihiro Farm	新海 稔泰
12	高見澤恵一郎農園	Takamizawa Keiichirou Farm	高見澤 恵一郎
13	高見澤覚農園	Takamizawa Satoru Farm	高見澤 覚
14	高見沢有貴農園	Takamizawa Yuki Farm	高見澤 有貴
15	田口 貴恵農園	Taguchi Takae Farm	田口 實恵

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
16	田中豪農園	Tanaka Tsuyoshi Farm	田中豪
17	津金一成農園	Tsugane Kazunari Farm	津金一成
18	中嶋剛農園	Nakajima Katashi Farm	中嶋剛
19	中島壽光農園	Nakajima Toshimitsu Farm	中島壽光
20	林清孝農園	Hayashi Kiyotaka Farm	林清孝
21	林積農園	Hayashi Tsumoru Farm	林積
22	林幸則農園	Hayashi Yukinori Farm	林幸則
23	原哲正農園	Hara Tetsumasa Farm	原哲正
24	原文宏農園	Hara Fumihiro Farm	原文宏

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
25	由井勝雄農園	Yui Katsuo Farm	由井 勝雄
26	由井健一農園	Yui Kenichi Farm	由井 健一
27	由井保明農園	Yui Yasuaki Farm	由井 保明
28	由井孝文農園	Yui Takafumi Farm	由井 孝文
29	由井秀樹農園	Yui Hideki Farm	由井 秀樹
30	由井政成農園	Yui Masanari Farm	由井 政成
31	由井基治農園	Yui Motoharu Farm	由井 基治
32	由井靖農園	Yui Yasushi Farm	由井 靖
33	由井良次農園	Yui Ryouji Farm	由井 良次

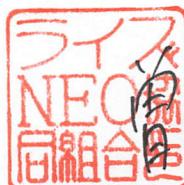
NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
34	油井晴雄農園	Yui Haruo Farm	油井 晴雄
35	吉澤肇農園	Yoshizawa Hajime Farm	吉澤 肇
36	渡邊敏行農園	Watanabe Toshiyuki Farm	渡邊 敏行
37	渡邊昇農園	Watanabe Noboru Farm	渡邊 昇
38	渡辺泰明農園	Watanabe Yasuaki Farm	渡辺 泰明
39	渡辺良次農園	Watanabe Ryouji Farm	渡辺 良次
40	渡邊晃農園	Watanabe Akira Farm	渡邊 晃
41	嶋崎和彦農園	Shimazaki Kazuhiko Farm	島崎 和彦
42	油井栄治農園	Yui Eiji Farm	油井 栄治

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前		TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
43	中島丈通農園	Nakajima Takemichi Farm	中島丈通
44	中嶋治正農園	Nakajima Harumasa Farm	中嶋治正
45	中嶋永則農園	Nakajima Naganori Farm	中嶋永則
46	藤原俊哉農園	Fujiwara Toshiya Farm	藤原俊哉
47	渡邊茂志農園	Watanabe Shigeshi Farm	渡邊茂志
48	由井康農園	Yui Yasushi Farm	由井康
49	小原英志農園	Kohara Eishi Farm	小原英志
50	吉澤眞農園	Yoshizawa Makoto Farm	吉澤眞
51	細川津嘉砂農園	Hosokawa Tsukasa Farm	細川津嘉砂

NO 番	NAMA PERUSAHAAN 会社の名前	TANDA TANGAN PERUSAHAAN 会社のサイン
52	佐々木摂農園	Sasaki Osamu Farm <i>佐々木 摂</i>
53	高見沢智和農園	Takamizawa Tomokazu Farm <i>高見沢 智和</i>
54	渡邊茂利農園	Watanabe Yoshitoshi Farm <i>渡邊茂利</i>

DISETUJUI 賛成する方:

RISE NEO COOPERATIVE
ライズ NEO 協同組合



根孝太郎

FAKULTAS PERTANIAN
UNIVERSITAS TANJUNGPURA



PROF. DR. IR. H.J. DENAH SUSWATI, MP

DIREKTUR 代表取締役社長

DEKAN 学部長

LPK BORNEO RAYA KHATULISTIWA
LPK (職業訓練教育校) ボルネオ ラヤ カトリスティワ



ANDI IRAWAN, S.S
DIREKTUR 代表取締役社長

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤 1283番地

氏 名 有坂 弘道

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自作地	1,526.00 m ²	5,800.00 m ²	0.00 m ²	7,326.00 m ²
小作地	0.00 m ²	18,571.00 m ²	0.00 m ²	18,571.00 m ²
計	1,526.00 m ²	24,371.00 m ²	0.00 m ²	25,897.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸付地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻作畑作	耕地面積 25,897.00 m ²	
果樹	面積	
畜産	頭数	
酪農	頭数	
養鶏等	羽数	
森林等	面積	
その他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30071号

住 所

南佐久郡川上村大字原1171番地の1

氏 名

井出 正喜

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	4,742.00	36,139.00	0.00	40,881.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	4,742.00	36,139.00	0.00	40,881.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字居倉 1490番地1

氏 名 伊藤 万司

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	2,500.00 m ²	25,855.59 m ²	0.00 m ²	28,355.59 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	2,500.00 m ²	25,855.59 m ²	0.00 m ²	28,355.59 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 28,355.59 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鶏 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30073号

住 所

南佐久郡川上村大字川端下481番地の2

氏 名

今井 孝行

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	11,241.00	0.00	11,241.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	11,241.00	0.00	11,241.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤1215番地

氏 名 今井 敬

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	0.00 m ²	40,665.00 m ²	0.00 m ²	40,665.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	0.00 m ²	40,665.00 m ²	0.00 m ²	40,665.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 40,665.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鶏 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤 1184番地1

氏 名 今井 大貴

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畠、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	4,537.00 m ²	37,559.00 m ²	0.00 m ²	42,096.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	4,537.00 m ²	37,559.00 m ²	0.00 m ²	42,096.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 42,096.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 产	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕 作 証 明 願

平成 28 年 10 月 27 日

南牧村農業委員会長 殿

住 所 南牧村大字野辺山 352
 耕作者
 氏 名 神長和三 

下記のとおり、耕作していることについて証明願います。

記

1. 耕作面積

区 分	面 積 (m ²)	備 考
田		
畑	37,309	自作地 37,309 m ² 小作地 0 m ²
計	37,309	

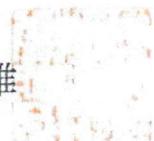
2. 主要家畜

種 别	頭 数 (頭)	内 容 等
乳 牛		
肉 牛		
養 豚		

上記のとおり相違ないことを証明します。

平成 28 年 10 月 27 日

南牧村農業委員会

会 長 有 坂 貞 雄 

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

30076 号

南佐久郡川上村大字川端下398番地10

氏 名

佐原 健

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	28,274.00	0.00	28,274.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	28,274.00	0.00	28,274.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30077号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平337番地

氏 名

清水 敏郎

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,057.00	37,585.00	0.00	38,642.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,057.00	37,585.00	0.00	38,642.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字御所平1225番地

氏 名 新海 宣明

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	2,313.00 m ²	25,748.00 m ²	0.00 m ²	28,061.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	2,313.00 m ²	25,748.00 m ²	0.00 m ²	28,061.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 28,061.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30079号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平724番地

氏 名

新海 稔泰

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,197.00	61,929.00	0.00	65,126.00
借 入	522.00	0.00	0.00	522.00
計	3,719.00	61,929.00	0.00	65,648.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30080 号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平455番地

氏 名

高見澤 恵一郎

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	5,040.00	26,479.00	0.00	31,519.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	5,040.00	26,479.00	0.00	31,519.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30081号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平676番地

氏 名

高見澤 覚

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,402.00	31,904.00	0.00	33,306.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,402.00	31,904.00	0.00	33,306.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30082号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平1235番地

氏 名

高見沢 友貴

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	27,081.50	0.00	27,081.50
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	27,081.50	0.00	27,081.50
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30083号

住所

南佐久郡川上村大字居倉1273番地

氏名

田口 貴恵

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,248.00	24,593.00	0.00	27,841.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,248.00	24,593.00	0.00	27,841.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00
申請理由				
技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため				

耕作証明書

平成30年10月23日

30084号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平1264番地2

氏 名

田中 豪

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	499.00	16,447.48	0.00	16,946.48
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	499.00	16,447.48	0.00	16,946.48
貸 付	0.00	4,654.00	0.00	4,654.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕 作 証 明 願

平成 28年10月12日

南牧村農業委員会長 殿

住 所 南牧村大字海ノ口 1676番地
 耕作者
 氏名 津金一成 

下記のとおり、耕作していることについて証明願います。

記

1. 耕作面積

区分	面 積 (m ²)	備 考
田	2, 291	
畑	34, 653	自作地 34,653 m ² 小作地 0 m ²
計	36, 944	

2. 主要家畜

種 別	頭 数 (頭)	内 容 等
乳 牛		
肉 牛		
養 豚		

上記のとおり相違ないことを証明します。

平成 28年10月12日

南牧村農業委員会

会 長 有坂貞雄



耕作証明書

平成30年10月23日

30085号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平790番地

氏 名

中嶋 剛

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	2,281.00	14,769.38	0.00	17,050.38
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	2,281.00	14,769.38	0.00	17,050.38
貸 付	720.00	18,571.00	0.00	19,291.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

30086 号

南佐久郡川上村大字原1206番地

氏 名

中島 壽光

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	4,801.00	31,317.00	0.00	36,118.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	4,801.00	31,317.00	0.00	36,118.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30087号

住 所

南佐久郡川上村大字居倉1285番地

氏 名

林 清孝

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,111.00	15,800.00	0.00	18,911.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,111.00	15,800.00	0.00	18,911.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30088号

住 所

南佐久郡川上村大字川端下487番地1

氏 名

林 積

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	25,305.00	0.00	25,305.00
借 入	0.00	4,397.00	0.00	4,397.00
計	0.00	29,702.00	0.00	29,702.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00
申請理由	技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため			

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤1226番地

氏 名 林 幸則

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	6,402.00 m ²	55,252.00 m ²	0.00 m ²	61,654.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	6,402.00 m ²	55,252.00 m ²	0.00 m ²	61,654.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 61,654.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 产	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30090号

住 所

南佐久郡川上村大字居倉535番地27

氏 名

原 哲正

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	2,619.00	0.00	2,619.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	2,619.00	0.00	2,619.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30091号

住 所

南佐久郡川上村大字川端下477番地

氏 名

原 文宏

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	41,594.00	0.00	41,594.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	41,594.00	0.00	41,594.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30092号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平1250番地

氏 名

由井 勝雄

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,635.00	33,852.00	0.00	35,487.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,635.00	33,852.00	0.00	35,487.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30093号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平363番地

氏 名

由井 健一

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	651.00	52,267.00	0.00	52,918.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	651.00	52,267.00	0.00	52,918.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30094号

住所

南佐久郡川上村大字御所平1291番地

氏名

由井 保明

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,893.00	37,906.00	0.00	39,799.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,893.00	37,906.00	0.00	39,799.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30095号

住所

南佐久郡川上村大字御所平1395番地の1

氏名

由井 孝文

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	327.00	41,466.00	0.00	41,793.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	327.00	41,466.00	0.00	41,793.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30096号

住所

南佐久郡川上村大字御所平734番地

氏名

由井 秀樹

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	2,489.00	38,420.00	0.00	40,909.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	2,489.00	38,420.00	0.00	40,909.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30097号

住所

南佐久郡川上村大字御所平870番地1

氏名

由井 政成

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	11,280.00	0.00	11,280.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	11,280.00	0.00	11,280.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字御所平1055番地

氏 名 由井 基治

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	625.00 m ²	22,165.69 m ²	0.00 m ²	22,790.69 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	625.00 m ²	22,165.69 m ²	0.00 m ²	22,790.69 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 22,790.69 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鶏 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

30099 号

南佐久郡川上村大字御所平1249番地1

氏 名

由井 靖

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,010.00	25,876.00	0.00	26,886.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,010.00	25,876.00	0.00	26,886.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月17日

住 所 南佐久郡川上村大字御所平788番地

氏 名 由井 良次

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自作地	0.00 m ²	16,429.00 m ²	0.00 m ²	16,429.00 m ²
小作地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	0.00 m ²	16,429.00 m ²	0.00 m ²	16,429.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸付地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻作畑作	耕地面積 16,429.00 m ²	
果樹	面積	
畜産	頭数	
酪農	頭数	
養鶏等	羽数	
森林等	面積	
その他		

令和 1年 5月17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤269番地1

氏 名 油井 晴雄

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	0.00 m ²	60,073.00 m ²	0.00 m ²	60,073.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	0.00 m ²	60,073.00 m ²	0.00 m ²	60,073.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 60,073.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 产	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30102号

住 所

南佐久郡川上村大学御所平1117番地

氏 名

吉澤 肇

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	22,532.38	0.00	22,532.38
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	22,532.38	0.00	22,532.38
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

30103 号

南佐久郡川上村大字原1202番地

氏 名

渡邊 敏行

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,116.00	27,836.60	0.00	30,952.60
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,116.00	27,836.60	0.00	30,952.60
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字原1053番地

氏 名 渡邊 昇

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	9,797.00 m ²	54,893.00 m ²	0.00 m ²	64,690.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	9,797.00 m ²	54,893.00 m ²	0.00 m ²	64,690.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 64,690.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鶏 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30105号

住 所

南佐久郡川上村大字原273番地の1

氏 名

渡辺 泰明

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	1,668.00	18,781.00	0.00	20,449.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	1,668.00	18,781.00	0.00	20,449.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

30106 号

南佐久郡川上村大字原1183番地1

氏 名

渡辺 良次

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	28,555.00	0.00	28,555.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	28,555.00	0.00	28,555.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00
申請理由	技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため			

耕作証明書

平成30年10月23日

30107号

住 所

南佐久郡川上村大字原1084番地1

氏 名

渡邊 晃

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,163.00	65,718.58	0.00	68,881.58
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,163.00	65,718.58	0.00	68,881.58
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30108号

住 所

南佐久郡川上村大字川端下459番地2

氏 名

嶋崎 和彦

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	34,890.00	0.00	34,890.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	34,890.00	0.00	34,890.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字樋澤237番地の4

氏 名 油井 栄治

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	0.00 m ²	27,320.00 m ²	0.00 m ²	27,320.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	0.00 m ²	27,320.00 m ²	0.00 m ²	27,320.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 27,320.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30110号

住所

南佐久郡川上村大字大深山12番地3

氏名

中島 丈通

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	2,542.00	27,676.42	0.00	30,218.42
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	2,542.00	27,676.42	0.00	30,218.42
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30111号

住 所

南佐久郡川上村大字大深山625番地

氏 名

中嶋 治正

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	6,382.00	18,219.00	0.00	24,601.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	6,382.00	18,219.00	0.00	24,601.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00
申請理由	技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため			

営農証明書

令和 1年 5月 17日

住 所 南佐久郡川上村大字大深山 735番地2

氏 名 中島 永則

右の者は、下記のとおり農業を営む農業者であることを証明します。

1. 耕作反別（田、畑、自小作別）

	田	普通畠	果樹園	耕作計
自 作 地	5,105.00 m ²	38,085.00 m ²	0.00 m ²	43,190.00 m ²
小 作 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²
計	5,105.00 m ²	38,085.00 m ²	0.00 m ²	43,190.00 m ²
採草放牧地	m ²	m ²	m ²	m ²
貸 付 地	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²	0.00 m ²

2. 経営内容

経営種目	規 模	内 容 等
稻 作 畑 作	耕地面積 43,190.00 m ²	
果 樹	面積	
畜 産	頭数	
酪 農	頭数	
養 鷄 等	羽数	
森 林 等	面積	
そ の 他		

令和 1年 5月 17日

川上村農業委員会

会長 林 和男



技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

住 所

南佐久郡川上村大字大深山963番地

30113 号

氏 名

藤原 俊哉

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,496.00	31,342.00	0.00	34,838.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,496.00	31,342.00	0.00	34,838.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30118号

住 所

南佐久郡川上村大字原364番地1

氏 名

渡邊 茂利

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	2,752.00	34,060.00	0.00	36,812.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	2,752.00	34,060.00	0.00	36,812.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30115号

住 所

南佐久郡川上村大字御所平1356番地

氏 名

由井 康

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	4,571.00	31,098.00	0.00	35,669.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	4,571.00	31,098.00	0.00	35,669.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30116号

住 所

南佐久郡川上村大字居倉1337番地3

氏 名

小原 英志

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなたの名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	3,803.00	27,415.00	0.00	31,218.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	3,803.00	27,415.00	0.00	31,218.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕 作 証 明 願

平成 30 年 10 月 18 日

南牧村農業委員会長 殿

住 所 南牧村大字野辺山 338 番地
 営農者 氏名 吉澤 真



下記のとおり、耕作していることについて証明願います。

記

1. 耕作面積

区分	面 積 (m ²)	備 考	
田		自作地	m ² 小作地 m ²
烟	62,700	自作地 54,124 m ²	小作地 8,576 m ²
計	62,700		

2. 主要家畜

種 別	頭 数 (頭)	内 容 等
乳 牛		
肉 牛		
養 豚		

上記のとおり相違ないことを証明します。

平成 30 年 10 月 18 日

南牧村農業委員会

会 長 有 坂 貞



耕 作 証 明 願

平成 30 年 10 月 19 日

南牧村農業委員会長 殿

住 所 南牧村大字野辺山 395 番地 3
営農者

氏 名 細川 津嘉砂

(印)

下記のとおり、耕作していることについて証明願います。

記

1. 耕作面積

区 分	面 積 (m ²)	備 考		
		自作地	m ²	小作地
田				
畑	55, 042	自作地	55,042 m ²	小作地
計	55, 042			

2. 主要家畜

種 别	頭 数 (頭)	内 容 等
乳 牛		
肉 牛		
養 豚		

上記のとおり相違ないことを証明します。

平成 30 年 10 月 19 日

南牧村農業委員会

会 長 有 坂 貞



耕 作 証 明 願

平成 30 年 10 月 12 日

南牧村農業委員会長 殿

住 所 南牧村大字野辺山 25 番地
 営農者 氏名 佐々木 摂

下記のとおり、耕作していることについて証明願います。

記

1. 耕作面積

区分	面 積 (m ²)	備 考	
田		自作地	m ² 小作地 m ²
畠	86,087	自作地	86,087 m ² 小作地 m ²
計	86,087		

2. 主要家畜

種 别	頭 数 (頭)	内 容 等
乳 牛		
肉 牛		
養 豚		

上記のとおり相違ないことを証明します。

平成 30 年 10 月 12 日

南牧村農業委員会

会 長 有 坂 貞 雄



耕作証明書

平成30年10月23日

30117号

住 所

南佐久郡川上村大字梓山232番地3

氏 名

高見澤 芳年

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	0.00	28,908.00	0.00	28,908.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	0.00	28,908.00	0.00	28,908.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため

耕作証明書

平成30年10月23日

30114号

住 所

南佐久郡川上村大字原1015番地

氏 名

渡邊 茂志

川上村農業委員会

林 和男



次の事項は、あなた名義の農家台帳に記載されていることを証明する。

	田	畠	その他	計
自 作	2,534.00	25,567.00	0.00	28,101.00
借 入	0.00	0.00	0.00	0.00
計	2,534.00	25,567.00	0.00	28,101.00
貸 付	0.00	0.00	0.00	0.00

申請理由

技能実習生受入申請で入国管理局に提出するため